ALASKA ÖLOFEN

Installations- und Bedienungsanleitung

Für den einwandfreien Betrieb des Ölofens sollte die Anleitung sorgfältig gelesen und alle Anweisungen befolgt werden.

dickinson

<u>seit 1932</u>

Dickinson Marine (1997) Ltd 407-204 Cayer Street, Coquitlam, B.C. Canada V3K 5B1 www.dickinsonmarine.com E-mail: dmarine@dickinsonmarine.com



Warnhinweise und Empfehlungen

Befolgen Sie die Installations- und Bedienungsanleitung.

Um die Frischluftzufuhr ins Bootsinnere und somit die zur Verbrennung nötige Sauerstoffzufuhr zu gewährleisten, muss eine dauerhaft zu öffnende Belüftung muss vorhanden sein.

Die Ölzuleitung muss mit einem Filter ausgerüstet sein, der jährlich ausgewechselt werden muss.

Abgasführungen von über 1,80 m Länge müssen mit einer Zugluftregulierung ausgestattet werden.

Es dürfen keine Ersatzteile verwendet werden, die nicht zum Zubehör gehören.

Nach dem Anzünden muss die Flamme immer oberhalb des 6"- Brennerrings brennen. Die Flamme darf nicht unterhalb des Rings - im inneren des Brenners - zu sehen sein. Starke Hitze- und Rußentwicklung kann vorkommen.

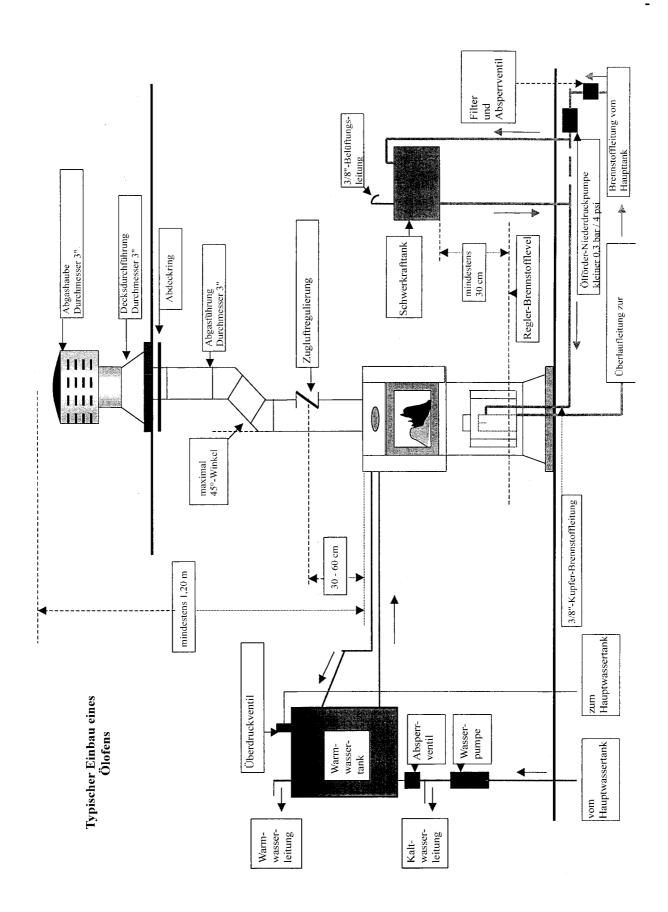
LASSEN SIE DEN BRENNENDEN OFEN NIE UNBEAUFSICHTIGT!

BEDIENUNGSANLEITUNG

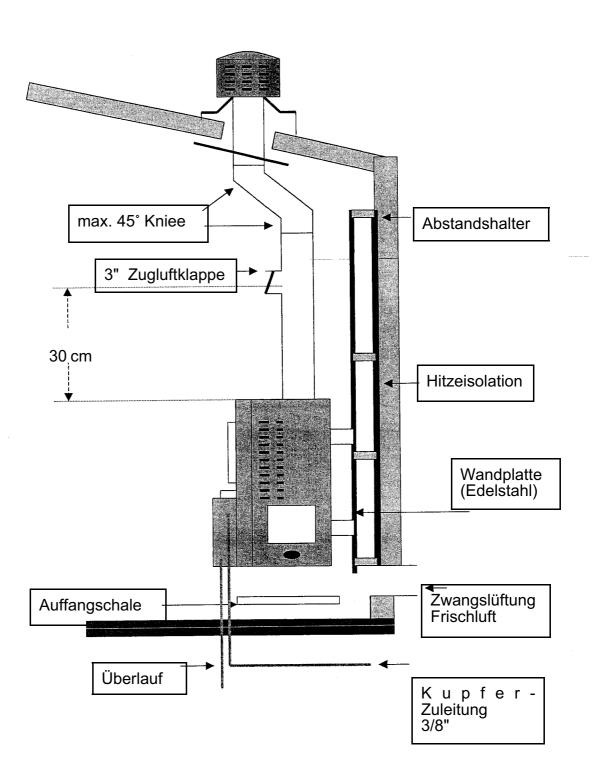
- 1. Ofentür öffnen
- 2. Drehen Sie den Ölregler auf und lassen Sie ca. 30 ml (2-3 Teelöffel) Öl in den Brenner ein
- 3. DREHEN SIE DEN ÖLREGLER WIEDER AUS (OFF)
- 4. Entzünden Sie den Brennstoff mit einem Ölofenanzünder
- 5. Ofentür schließen
- 6. Schalten Sie den VENTILATOR (Fan) auf niedriger Stufe (Low) ein Hinweis: Wenn die Flamme nach diesem Schritt verlöscht, 15 MINUTEN BIS ZUM ERNEUTEN ANZÜNDEN WARTEN!
- 7. Das eingelassene Öl ist nach ca. 5-10 Minuten verbrannt. Wenn es fast verbraucht ist, stellen Sie den Ölregler auf kleinster Stufe ein, UM DIE FLAMME ÜBER DEN BRENNERRING ZU BRINGEN.
- 8. Wenn das Abzugsrohr heiß geworden ist (15-20 Min.), kann der VENTILATOR (Fan) ausgeschaltet oder mit geringer Geschwindigkeit laufen gelassen werden.
- 9. Ofen die ersten 30 Minuten nur auf geringer Ölzufuhr-Stufe betreiben, bevor höhere Einstellungen gewählt werden.

ÖLZUFUHR JEWEILS NUR UM EINE EINSTELLUNG ERHÖHEN.

ACHTUNG: NIEMALS EINEN ÜBERFLUTETEN BRENNER ANZÜNDEN!



Einbauempfehlungen



EINBAU

AUFSTELLUNGSORT

Der Ort, an dem Sie Ihren Alaska Ölofen aufstellen möchten, muss ausreichend Freiraum zur Einhaltung der erforderlichen Mindestabstände bieten (siehe Zeichnungen S. 2 und 3). Die umliegenden Wände müssen mit einer hochdichten, hitzebeständigen Isolierung, mit einer dünnen Metallplatte als Oberschicht, vorzugsweise Edelstahl, ausgekleidet werden. Besondere Sorgfalt muss bei der Schutzverkleidung der Flächen im Bereich der oberen Kochplatte und des Abgasrohres angewendet werden.

Bei der Wahl des Aufstellungsorts muss auch die Länge und Form der Abgasführung bedacht werden (siehe Abgasführung).

Idealerweise stellen Sie Ihren Alaska Ofen so auf, dass die Front bug- oder heckwärts ausgerichtet ist. Trotzdem wird in den meisten Fällen der Ofen jedoch so eingebaut, dass die Front nach Backbord oder Steuerbord weist.

Durch den Druck der Schwerkraft gelangt der Brennstoff durch den Ölregler in den Brenner. Wird der Regler, z. B. durch Bootsbewegungen, unter die horizontale Ebene des Brenners verlagert, fließt kein Brennstoff mehr zum Brenner und die Flamme verlöscht. Beim Einbau in der Längsrichtung eines Segelschiffes oder eines Schiffes, dass oft über längere Zeiträume mit Schräglage fährt, KANN ES NOTWENDIG SEIN, DEN ÖLREGLER EXTERN AN DER RECHTEN ODER LINKEN SEITE DES OFENS ZU MONTIEREN. Wenn Sie sich nicht sicher sind, ob die externe Anbringung des Reglers nötig ist, fragen Sie Ihren Händler oder wenden Sie sich direkt an dickinson.

EINBAU UND SICHERUNG

- 1) Der Ölofen wird mit den Standbeinen am Boden verschraubt bzw. gesichert.
- 2) Die Ölauffangschale (mitgeliefert) wird unter dem Ofen angebracht.

ABGASFÜHRUNG

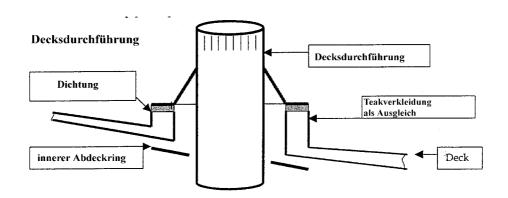
Die Länge sowie die gerade Ausrichtung des Abgasrohres sind entscheidend für den optimalen Betrieb des Ofens.

Durchmesser - 7,62 cm (3") Empfohlene Länge - 1 m (3 ft)

Hinweise:

- Das Abgasrohr muss den angegebenen Durchmesser haben.
- Knie mit einem Winkel von über 45 Grad dürfen nicht verwendet werden
- Der Einbau einer Zugluftregulierung (Zugluftklappe) wird grundsätzlich empfohlen, bei Abgasführungen von über 1 m Länge muss eine Zugluftregulierung eingebaut werden.

Pressen Sie das RUNDE Abgasrohr zusammen, um es dem OVALEN Ofenrohrstutzen auf dem Ölofen anzupassen.



ABGASHAUBE

Empfohlen werden die Dickinson DP oder H - Abzugshauben. Die Umgebung der Abzugshaube an Deck muss frei von Hindernissen sein, die außergewöhnliche Luftzüge oder Turbulenzen verursachen können. ACHTUNG: Die Abzugshaube wird beim Betrieb des Ofens heiß!

BRENNSTOFFZUFUHR

Die Brennstoffzufuhr zum Ölregler des Ofens erfolgt durch einen Schwerkraft-Tank oder eine Niederdruck-Ölförderpumpe direkt aus dem Haupttank. (Siehe Zeichnung S. 2 - Typischer Einbau). UNTER KEINEN UMSTÄNDEN DÜRFEN LÖCHER IN DIE ÖLAUFFANGSCHALE GEBOHRT WERDEN.

SCHWERKRAFTTANK: Ein Minimum Brennstoff-Stand von ca. 30 cm (12") über der

Markierung an der Seite des Ölreglers ist erforderlich, um den

Regler betreiben zu können.

VERWENDEN SIE KEINEN DRUCKTANK.

Der Schwerkrafttank muss belüftet und alle Leitungen so gerade

wie möglich sein, um Lufteinschlüsse zu verhindern.

VERWENDEN SIE NUR 3/8" (9,52 mm) KUPFER-

BRENNSTOFFLEITUNGEN

ÖLFÖRDERPUMPE: Eine Niederdruck-Pumpe (unter 0,3 bar/4psi) muss direkt am

Haupttank angeschlossen sein. Die Brennstoff-Zuleitung am

Regler ist ein 3/8"-Anschluss.

ENTNEHMEN SIE DEN BRENNSTOFF FÜR DEN OFEN

NICHT DEM MASCHINENTANK ODER DESSEN

RÜCKLEITUNG

VERWENDEN SIE NUR 3/8" (9,52 mm) KUPFER-

BRENNSTOFFLEITUNGEN

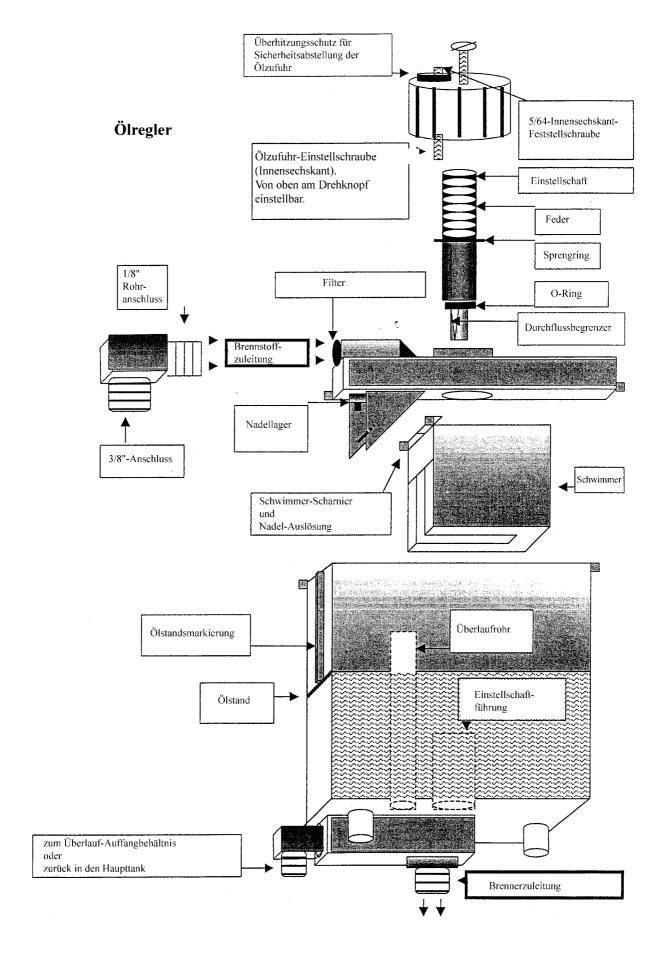
In die Brennstoffleitung muss ein BRENNSTOFF-FILTER eingebaut werden. DER FILTER, ODER DAS FILTER-ELEMENT, <u>MUSS</u> MINDESTENS EINMAL JÄHRLICH GEREINIGT ODER AUSGEWECHSELT WERDEN.

Ein ZUSÄTZLICHER BRENNSTOFFHAHN <u>MUSS</u> ZUR SICHERHEIT in direkter Nähe des Ofens in der Brennstoffleitung sein.

ÖLREGLER

(siehe Detailzeichnung S. 6)

WICHTIGER HINWEIS: DER ÜBERLAUF DES BRENNSTOFF-REGLERS DARF UNTER KEINEN UMSTÄNDEN VERSCHLOSSEN WERDEN. Es sollte eine Brennstoffleitung vom Überlauf zu einem Behältnis abseits der Hitzequelle führen. Dieses Behältnis sollte regelmäßig auf Brennstoff kontrolliert werden. UNTER NORMALEN BETRIEBSBEDINGUNGEN SOLLTE KEIN BRENNSTOFF ÜBER DEN ÜBERLAUF AUSTRETEN. DER AUSTRITT VON BRENNSTOFF AUS DEM ÜBERLAUF DEUTET AUF VERUNREINIGUNGEN IN DEN LEITUNGEN HIN. SOLLTE DIES DER FALL SEIN, BRENNT DER OFEN TROTZDEM NORMAL WEITER, JEDOCH SOLLTE DER ÖLREGLER GEREINIGT UND GGF. REPARIERT WERDEN.



BRENNSTOFF-VERBRAUCH

Der Ölregler-Durchfluss wurde beim Hersteller eingestellt.

	cm ³ /Min.	cm ³ /Std.	1/24 Std.	gallons/24 Std.
Kleine Flamme	4	240	5,86	1,29
Große Flamme	10	600	14,54	3,20

VERSCHIEDENE BRENNSTOFFE

Es ist unwahrscheinlich, dass der Brennstoff, den Sie verwenden, die gleiche Viskosität wie der zur Kalibrierung des Reglers verwendete hat. Die Viskosität von Brennstoffen ist grundsätzlich variabel, sogar wenn Sie die gleiche Ölqualität beim gleichen Händler erstehen.

Faktoren, die die Viskosität von Ölen beeinflussen: Qualitätsangleichungen und -verbesserungen seitens der Hersteller sowie die Temperatur des Öls.

Der Brennstoffregler wurde für Diesel (#2) kalibriert (außer nach anderweitiger Absprache). Wird Heizöl (#1) als Brennstoff verwendet, fließt 25% mehr Brennstoff, und mit Petroleum 50% mehr Brennstoff durch den Regler.

ES IST WICHTIG, DASS DIE BRENNSTOFFART VERWENDET WIRD, FÜR DIE DER REGLER KALIBRIERT WURDE.

Mithilfe der charakteristischen Verbrauchswerte (siehe Tabelle) kann festgestellt werden, ob die Flamme auf der eingestellten Stufe zu groß oder zu klein brennt.

MESSUNG DER BRENNSTOFFZUFUHR

Wenn der Ofen zu heiß oder nicht heiß genug brennt, können Sie die Brennstoffzufuhr messen und so einstellen, dass Sie die oben aufgeführten Verbrauchswerte erreichen. Dabei gehen Sie folgendermaßen vor:

- 1) Lösen Sie die Überwurfmutter der Brennerzuleitung und legen Sie die Leitung frei. Das Messing-Verbindungsstück sollte dabei mit einem Schraubenschlüssel gehalten werden, um ein Verwinden der Kupferleitung zu verhindern.
- 2) Stellen Sie den Regler auf 1.
- 3) Messen Sie die Ölmenge, die aus der Brennerzuleitung tropft. Die Messungen sollten folgendes ergeben:

Regler auf 1 - 1 Teelöffel in 60 Sekunden (ca. 4 cm³/Min.) Regler auf 5 - 1 Teelöffel in 20 Sekunden (ca. 10 cm³/Min.)

Wenn die ermittelten Werte nicht mit diesen übereinstimmen, ist eine Abweichung der Klasse bzw. der Viskosität des verwendeten Brennstoffs die wahrscheinlichste Ursache (siehe Einstellung der Brennstoffzufuhr - S. 8)

EINSTELLUNG DER BRENNSTOFFZUFUHR

Beachten Sie die Detailzeichnung des Ölreglers (S. 5)

Die Höhe des Ölregler-Drehknopfs bestimmt die Brennstoffmenge, die zur Brennerzuleitung austritt. Die Einstellung der Brennstoffzufuhr kann bei der Kontrolle der Zufuhr (wie oben beschrieben) oder auch bei brennendem Ofen vorgenommen werden.

Voraussetzung: 5/64" Sechskantschlüssel (mitgeliefert)

Vorgehensweise:

- 1) Auf dem Regler-Drehknopf: Setzen sie den Imbusschlüssel an der Einstell-Schraube an. Schrauben Sie gegen den Uhrzeigersinn und entfernen Sie die kleine Feststell-Schraube.
- 2) Stellen Sie den Regler-Knopf auf 1.
- 3) Setzen Sie den Imbusschlüssel wieder in der Einstell-Schraube an.
- 4) Drehen Sie gegen den Uhrzeigersinn, um die Brennstoffzufuhr zu verringern, und im Uhrzeigersinn ,um die Zufuhr zu erhöhen. Wir empfehlen, nicht mehr als eine halbe Umdrehung zur Zeit, bis die richtige Einstellung gefunden ist.
- 5) Setzen Sie die kleine Feststell-Schraube wieder ein. Vermeiden Sie dabei, die Einstell-Schraube, welche Sie gerade gerichtet haben, zu verstellen, in dem Sie sie fest halten.

ÖLREGLER - SICHERHEITSVORRICHTUNGEN

- 1) Der ÜBERLAUF wurde entwickelt um zu verhindern, dass zu viel Öl in den Brenner läuft, wenn sich z. B. Verunreinigungen in den Leitungen oder dem Reglerventil abgesetzt haben.
- 2) FLAMME VERLÖSCHT Wenn die Flamme bei aufgedrehtem Ölregler verlöscht, verhindert eine Sicherheitsabschaltung im Regler mit Schwimmer, dass weiter Brennstoff in den Brenner läuft. Das Öl sammelt sich im Brenner bis zu einer Höhe von ca. 1,5 cm (5/8") bevor die Zufuhr unterbrochen wird. DIESES ÖL MUSS VOR DEM ERNEUTEN ANZÜNDEN DES OFENS ENTFERNT WERDEN!
- 3) ZU HOHE TEMPERATUR Die Einstell-Schraube auf dem Ölregler-Drehknopf ist von einer Sicherheitsmanschette umgeben. Diese Sicherung schmilzt, wenn die Temperatur des Regler-Drehknopfs ca. 74 Grad erreicht, woraufhin die Brennstoffzufuhr zum Brenner unterbrochen wird. Unter normalen Bedingungen hat der Regler-Drehknopf Raumtemperatur. Wenn die Überhitzungsschutz-Manschette schmilzt, ist dies ein Zeichen dafür, dass die Temperatur im Regler-Bereich zu hoch ist. DIE URSACHE LIEGT IN UNSACHGEMÄSSER BEDIENUNG. DIE FLAMME MUSS IMMER OBERHALB DES BRENNERRINGS BRENNEN. Falls die Sicherheitsmanschette geschmolzen ist, ist sie als Ersatzteil bei Dickinson erhältlich.

LASSEN SIE DEN BRENNENDEN OFEN NIE UNBEAUFSICHTIGT!

LUFTZUFUHR

Um sicherzustellen, dass ausreichend Sauerstoff (Frischluft) für die Verbrennung im Ofen vorhanden ist, IST FÜR GUTE BELÜFTUNG ZU SORGEN. Die Frischluft im Bootsinneren muss in dem Maße ausgetauscht werden, wie sie vom brennenden Ofen verbraucht wird. JE HEISSER DER OFEN BRENNT, DESTO MEHR FRISCHLUFT-ZUFUHR IST ERFORDERLICH!

Da die meisten Boote relativ luftdicht sind, wird ein SEPARATER, DAUERND GEÖFFNETER FRISCHLUFT-EINLASS (LÜFTER) EMPFOHLEN, der einen Mindestdurchmesser von 7,65 cm (3") haben sollte. Eine direkte Frischluftleitung zum Ofen ist die befriedigendste Lösung. Es ist wichtig, im Bootsinneren einen im Vergleich zum äußeren Luftdruck gleich hohen oder höheren Luftdruck zu erreichen bzw. zu erhalten. Bei starken Winden kann Luft aus dem Bootsinneren "gesaugt" werden und so ein Unterdruck erzeugt werden, was zu Abwinden im Abgasrohr führen kann.

WIR EMPFEHLEN DEN EINBAU EINER CO2-ALARMANLAGE.

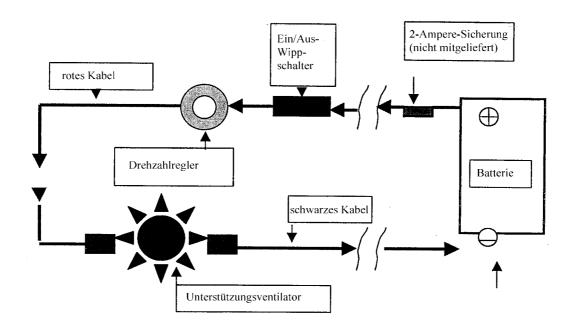
LASSEN SIE DEN BRENNENDEN OFEN NIE UNBEAUFSICHTIGT!

UNTERSTÜTZUNGS-VENTILATOR (CE Zertifikat)

DER OFEN FUNKTIONIERT MIT NATÜRLICHER FRISCHLUFTZUFUHR UND KANN AUCH OHNE UNTERSTÜTZUNGS-VENTILATOR BETRIEBEN WERDEN

Der Unterstützungs-Ventilator wird wie folgt eingesetzt:

- 1) Um das Anzünden und Vorheizen zu beschleunigen.
- 2) Um die Vollständige Verbrennung sicherzustellen und somit eine Überflutung des Brenners zu verhindern, wenn die Brennstoffzufuhr zu schnell hochgeregelt wurde.
- 3) Um die Auswirkungen von Abwinden im Abgasrohr zu reduzieren, die bei höheren Windstärken auftreten können.
- 4) Um den Ofen mit hoher Leistung zu betreiben, ohne dass es zu Ruß- und Rauchentwicklung kommt.

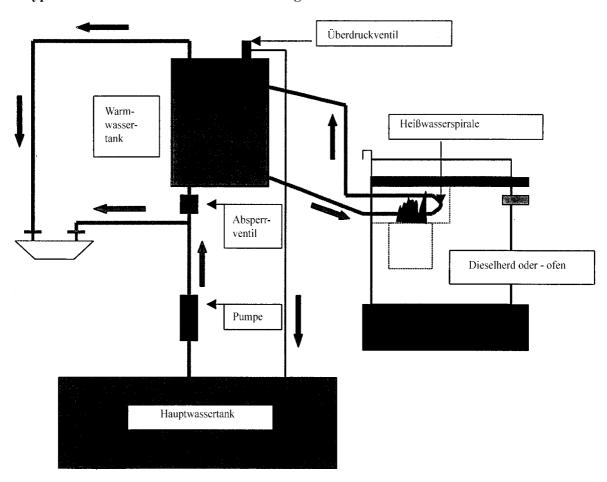


WARMWASSERBEREITER (OPTIONAL)

Der Ofen kann mit einer Heißwasserspirale ausgerüstet werden. Dieses Zubehör sollte möglichst beim Hersteller eingebaut werden, aber auch eine spätere Nachrüstung ist möglich.

Spezifikation - einfache Heißwasserspirale (Coil) 5/8" (1,5 cm) Außendurchmesser, Edelstahl 20-40 l Tank

Typischer Einbau mit Warmwasserbereitung



BEDIENUNG

Vorbereitungen

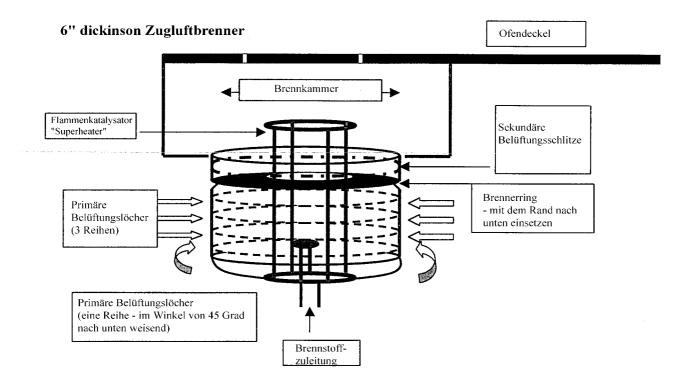
- a) Plastikfolie komplett entfernen
- b) Ventilhahn am Schwerkraft-Tank öffnen oder Ölförderpumpe einschalten, damit der Brennstoff zum Ölregler fließen kann.
- c) Alle Ölleitungen auf Leckagen kontrollieren
- d) Den Überlauf des Ölreglers kontrollieren. Wenn Brennstoff aus dem Überlauf austritt, bedeutet dies:

e)

- i) Verunreinigungen an der Regler-Nadel oder deren Lager
- ii) Ölzuleitung zum Brenner verstopft
- iii) Zu hoher Pumpendruck (über 0,3bar/4 psi)

Leichtes, seitliches Klopfen am Ölregler kann Abhilfe schaffen

f) SETZEN SIE DEN BRENNER WIE FOLGT ZUSAMMEN:

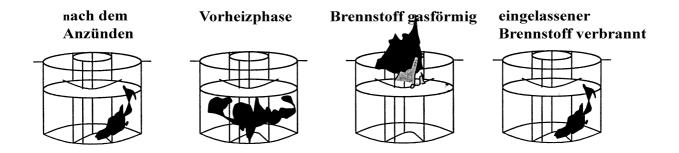


ANZÜNDEN

Siehe Seite 1 der Bedienungsanleitung.

Beim allerersten Aufdrehen des Ölreglers dauerst es ca. 5-10 Minuten, bis die Ölleitungen gefüllt sind und der Brennstoff am Grund des Brenners sichtbar wird.

Die charakteristische Entwicklung der Flamme nach dem Anzünden ist wie folgt:



Kleine Flamme (Stellen Sie den Ölregler rechtzeitig wieder auf Stufe 1, bevor die Flamme verlöscht)



Die Flamme sollte von zitronengelber Farbe sein und keinen Rauch entwickeln. Wenn die Flamme nicht über dem Brenner-Ring brennt, nachdem der Ölregler wieder aufgedreht wurde, drehen Sie ihn weiter auf, bis die Flamme über dem Ring brennt.

TIPP

Stellen Sie den Ölregler ein und führen Sie mit dem Ventilator so viel Luft zu, dass die Flamme unter den Brennerring sinkt. Dann reduzieren Sie die Luftzufuhr durch den Ventilator so weit, dass die Flamme wieder über dem Brennerring brennt.

DIE FLAMME MUSS IMMER OBERHALB DES BRENNERRINGS BRENNEN, UM EINE OPTIMALE VERBRENNUNG ZU GEWÄHRLEISTEN.

ACHTUNG - NIEMALS EINEN HEISSEN BRENNER ANZÜNDEN - KEIN BENZIN ODER ANDERE HOCHENTZÜNDLICHE STOFFE ZUM ANZÜNDEN DES BRENNERS VERWENDEN!

ACHTUNG - NIEMALS EINEN ÜBERFLUTETEN BRENNER ANZÜNDEN!

Ein Ölgasbrenner dieses Typs kann überfluten, wenn nicht sorgfältig darauf geachtet wird, dass nicht zu viel Brennstoff in den Brenner einläuft. Befolgt man die Bedienungsanleitung genau, kann das Überfluten des Brenners vermieden werden.

Ursachen eines ÜBERFLUTETEN Brenners:

- a) Es läuft mehr Brennstoff in den Brenner, als verbrannt wird.
- b) Zu schnelles Erhöhen der Brennstoffzufuhr ohne Einsatz des Unterstützungsventilators.

c) Zu geringe Luftzufuhr und/oder Ventilation.

d) Verlöschen der Flamme und ein Volllaufen des Brenners bis zu einer Höhe von 1,5 cm (5/8") bevor die Ölzufuhr durch die Sicherheitsabschaltung im Regler unterbrochen wird

ACHTUNG - NIEMALS EINEN ÜBERFLUTETEN BRENNER ANZÜNDEN!

HEIZEN

Heizleistung: Kleine Flamme - ca. 6.800 kJ

Große Flamme - ca. 17.000 kJ

Der Ofen ist dafür konstruiert, über längere Zeiträume zu brennen. Wenn im Schiffsinneren die gewünschte Temperatur erreicht ist, muss nur noch der Wärmeverlust ausgeglichen werden. Dafür braucht der Ofen in der Regel nur auf geringer Stufe betrieben zu werden. Die Heizleistung sollte dann für Schiffe von einer Länge bis 45 Fuß/14 m ausreichend sein, außer die Außentemperatur ist extrem niedrig.

WARTUNG UND REINIGUNG

ÖLREGLER - Reinigung (s. Detailzeichnung S. 6)

DER BRENNSTOFF-FILTER MUSS EINMAL JÄHRLICH GEREINIGT WERDEN.

- 1) Entfernen Sie die Brennstoffleitungen von der Ölregler-Zuleitung, der Brenner-Zuleitung und dem Überlauf und lösen Sie den Regler aus der Halterung.
- 2) Entfernen Sie die zwei Deckel-Schrauben und nehmen sie das Oberteil ab. Deckel und Ölregler hängen zusammen.
- 3) Entfernen Sie die Stiftachse vom Schwimmer. Entfernen Sie die Nadel.
 - Entfernen Sie die das Nagellager mit einem 5/16" Ringschlüssel.
- 4) Benutzen Sie die Stiftachse des Schwimmers und stecken Sie sie durch das Nadellager, um das kleine Gummi-Nadellager zu entfernen. Reinigen sie das Gummilager und setzen Sie es mit der eingekerbten Seite nach oben wieder in das Messinggehäuse ein ein.
- 5) Entfernen Sie den das Messing-Knie der Regler-Zuleitung und reinigen Sie den Filter.
- 6) Schrauben Sie das Messing-Nadellager wieder ein und setzen Sie die Nadel ein
- 7) Setzen Sie den Schwimmer mit der Stiftachse wieder ein. Setzen Sie den Deckel wieder auf und ziehen Sie die Schrauben an.

OFEN NICHT ANZÜNDEN, BEVOR DIE BRENNSTOFFZUHFUHR-WERTE KONTROLLIERT WURDEN (siehe S. 8)

BRENNER

Im Laufe der Zeit sammelt sich Ruß im Brenner an, der deshalb regelmäßig gereinigt werden muss. Wenn sie Brennstoff von guter Qualität verwenden und die Verbrennung im Ofen immer optimal ist, ist eine Reinigung nur einmal jährlich notwendig.

EINE RUSSANSAMMLUNG <u>IM BRENNER</u> DEUTET AUF EIN PROBLEM BEI DER VERBRENNUNG HIN. ZUR BEHEBUNG SIEHE DAS KAPITEL 'FEHLERSUCHE'.

Reinigung

- 1) Entfernen Sie die Ofenklappe entfernen Sie den Brenner-Ring und den herausnehmbaren Flammenkatalysator ("Superheater")
- 2) Stecken Sie den Schürhaken (mitgeliefert) mit dem gewundenen Ende in die Brennstoffeinlass-Öffnung. Dies verhindert, dass lose Rußpartikel während der Reinigung in die Brennstoffleitung gelangen können.
- 3) Bürsten Sie mit einer Drahtbürste lose Rußpartikel von den Seiten des Brenners.
- 4) Stoßen Sie mit einem Papp-/Papierstiftchen durch die Belüftungslöcher an den Seiten des Brenners, um sicherzugehen, dass sie frei sind.
- 5) Entfernen Sie den Ruß aus der Brennerschale.
- Nehmen Sie den Schürhaken heraus und setzen Sie den Brennerring und den Flammenkatalysator ("Superheater") wieder ein. Versichern Sie sich, dass der Flammenkataliysator mit der kleinen Öffnung nach unten eingesetzt ist und dass der Rand des Ringes nach unten weist.

BRENNSTOFFLEITUNGEN

Ein Verschluss der Brennstoffleitung vom Ölregler zum Brenner kann bereinigt werden, indem die Ablass-Schraube direkt unter dem Brenner entfernt wird. Die Schraube muss mit Dichtband wieder eingesetzt werden und auf Leckage überprüft werden.

BRENNKAMMER

Dies ist der schamottierte Raum oberhalb des Brenners, wo die Flamme brennt. Sobald der Ofen angezündet ist, werden feine Haarrisse im Schamott sichtbar, die aber ohne Bedeutung für den Betrieb des Ofens sind. Eine neue Auskleidung der Brennkammer wird nur erforderlich, wenn der Schamott locker oder brüchig geworden ist. Schamott zur Ausbesserung erhalten Sie bei Ihrem Händler.

REINIGUNG DES OFENS

Ruß kann sich auch um den Ofen herum ablagern. Rußablagerungen auf dem Ofen können durch Abnahme des Deckels entfernt werden. Um Rußablagerungen unter dem Ofen zu entfernen. wird das Frontpanel des Ofens abgenommen und die Reinigungsfläche unter der Ofenöffnung ist erreichbar.

FEHLERSUCHE

KEIN BRENNSTOFF ODER ZU WENIG BRENNSTOFF IM BRENNER

<u>Ursache</u> <u>Behebung</u>

Brennstofffilter verstopft reinigen

Brennstoffleitung verstopft Herausfinden, wie weit der Brennstoff in der Leitung kommt,

vom Brenner zum Tank hin vorarbeiten

Lufteinschluss in der Brennstoffleitung

Alle Verbindungen der Brennstoffleitung kontrollieren. Es dürfen keine Schleifen oder starke Krümmungen in der Leitung sein. Leitung begradigen. Mit einem stumpfen Gegenstand klopfen, um den Lufteinschluss zu beseitigen.

Wasser in der

Brennstoffleitung und/oder

im Regler

Wird der Brennstoff nicht gefiltert, kann sich Wasser in den

Krümmungen der Leitung ansammeln. Ist eine Ölförderpumpe angeschlossen, kann es zu

Wasseransammlungen im Ölregler oder zwischen Regler und Brenner kommen. Der Brennstoff MUSS gefiltert werden!

Verschluss der Schwerkrafttank-Belüftung durch Brennstoff Wenn die Belüftung des Tanks gleichzeitig als Überlauf des Tanks dient, kann sich Brennstoff in den Krümmungen der Belüftungsleitung ansammeln und diese verschließen.

Belüftungsleitung begradigen.

B) ZU VIEL BRENNSTOFF IM BRENNER

Pumpendruck größer als

0,3bar/4 psi

Pumpendruck verringern

Verwendung

Kontrolle der Brennstoffzufuhr (siehe Brennstoffverbrauch

dünnflüssigeren Öls S. 7). Stellen Sie den Ölregler entsprechend ein

Überdruck im Der Durchmesser der Schwerkrafttank-Überlaufleitung muss

Schwerkraft-Tank gleich groß oder größer sein als der der Zuleitung

Hinweis: Sollte einer der oben genannten Fälle auftreten, wird das überschüssige Öl über den Ölregler-Überlauf ablaufen. VERSCHLIESSEN SIE NIE DEN REGLER-ÜBERLAUF.

C) RUSS- UND RAUCHENTWICKLUNG

Rußentwicklung tritt meist auf, wenn der Ofen zu niedrig brennt, was eine starke Rußansammlung im Brenner (unter dem Ring) zur Folge hat. Die Belüftungs-Löcher verstopfen dann und verhindern oder vermindern die Luftzufuhr zum Brenner und somit eine optimale Verbrennung. Das Ergebnis ist eine laue, orange Flamme oberhalb des Rings sowie eine starke Rauch- und Rußentwickllung.

DER OFEN MUSS HEISS GENUG BRENNEN, UM ÖLGAS OBERHALB DES BRENNERRINGS VERBRENNEN ZU KÖNNEN.

HINWEIS: RUSS IM BRENNER (UNTERHALB DES RINGS)

Ursache: Zu wenig Brennstoff oder zu viel Zugluft

RUSS OBERHALB DES BRENNERS (SCHAMOTTIERTE

BRENNKAMMER)

Ursache: Zu viel Brennstoff oder zu wenig Luftzufuhr

Behebung Ursache

Unzureichende Luftzufuhr

Unterdruck im Schiffsinneren Belüftung (Lüfter) kontrollieren

Unterdruck im Schiffsinneren bei

laufender Maschine

Für ausreichende Belüftung des Motorraums

sorgen

Abgasführung mit Knien von über

45 Grad

Abgasführung umgestalten

Übermäßiger Luftzug

Lange Abgasführung Abgasrohr verkürzen oder Zugluftregulierung

einbauen

Unterstützungsventilator läuft

unnötig

Ventilator ausschalten

Durchmesser des Rauchabzugs zu

groß

Durchmesser auf empfohlenes Maß reduzieren

ABWINDE/RÜCKSCHLAG IM ABGASROHR D)

Zu wenig Lufteinlässe (Lüfter) Für permanent geöffnete Frischluftzufuhr sorgen

Starker Wind Brennstoffzufuhr erhöhen, Ventilator bei geringer

oder mittlerer Geschwindigkeit laufen lassen. Hinweis: Die Flamme muss immer oberhalb des

Brennerrings brennen.

Verbrennung zu niedrig, Flamme im

Brenner unterhalb des Rings

Brennstoffzufuhr erhöhen

Luftverwirbelungen an der

Abgashaube

Abgasführung versetzen oder frei von

Abdeckungen halten

AUSLÖSUNG DES ÜBERHITZUNGSSCHUTZES AM ÖLREGLER E)

Übermäßige Hitzeentwicklung im Bereich des Reglers

Unzureichender Luftzug Länge und Verlauf (Winkel) der Abgasführung

überprüfen

Unzureichende Frischluftzufuhr ins

Schiffsinnere

Belüftung überprüfen

Unnötiger Gebrauch des

Unterstützungsventilators

Flamme immer über dem Brennerring halten,

wenn Ventilator eingeschaltet ist

Flamme brennt zu Lange in der

Brennerschale

Flamme oberhalb des Brenners in der

Brennkammer brennen lassen